

Editoriale - Editorial

Fin dal 1607 i Frati Cappuccini sono presenti a Faido, capoluogo della Leventina e sede della Pretura distrettuale. La loro chiesa, eretta nel 1608, ha come patrono San Francesco d'Assisi che per i Frati ha segnato un programma ed uno stile di vita al seguito di Gesù nella scelta della povertà e nel servizio alla popolazione. Faido è situato lungo la strada che da Milano, nota metropoli economica e sede episcopale di Sant'Ambrogio, sale al San Gottardo. Ciò ha avuto ed ha tutt'ora una grande importanza per la Leventina dove, tra l'altro, vige il rito ambrosiano. Attraversando il San Gottardo, nell'una o nell'altra direzione, i viandanti passavano per Faido e numerosi uomini politici, ecclesiastici, religiosi e commercianti hanno sovente trovato accoglienza presso i Frati Cappuccini.

Oggi l'autostrada del Gottardo, permette ai viaggiatori di transitare velocemente da Faido ed anche i treni internazionali non hanno più nel capoluogo una fermata. Nonostante tutto, vale la pena programmare una fermata in questo paese che rimane pur sempre vivo. Il Convento dei Cappuccini è un luogo di vita e di cultura francescana, un luogo di formazione religiosa, ed un luogo di amicizia fraterna. Alla vita del Convento è unita la cura pastorale delle parrocchie di Faido e della Media Leventina. I confratelli non vivono chiusi nel loro Convento ma escono a predicare la «buona novella» secondo l'ideale di san Francesco.

Con parecchi articoli, autori ed autrici appartenenti sia all'Ordine sia dall'esterno vogliono mostrare, con uno sguardo retrospettivo di 400 anni, di quanto il Convento di Faido continui ancora oggi ad essere una presenza significativa per popolazione della Leventina, dove è profondamente radicato. La provenienza dei primi Cappuccini, la presenza dell'Ordine dei Cappuccini sul confine della Svizzera tedesca, la biblioteca ricca di volumi di contenuto teologico e pastorale, la presenza per tanti anni di un Seminario Serafico e di un ginnasio come luogo di formazione, un archivio con numerosi e preziosi documenti, stanno ad indicare una intensa attività dei frati lungo i 400 anni di storia del Convento. Un attimo di pausa nell'occasione del 4.º centenario del Convento dei Cappuccini ha permesso, nel 2008, di completare le conoscenze di quanto è stato fatto in passato per meglio orientarci verso il futuro.

In Faido, Bezirkshauptort und Sitz des Bezirksgerichts Leventina, sind seit 1607 die Kapuziner niedergelassen. Ihre 1608 errichtete Kirche hat den hl. Franziskus von Assisi zum Schutzpatron. Das Patrozinium ist für die Brüder Programm und Lebensstil in der Nachfolge Christi nach den evangelischen Räten, ein Leben in gelobter Armut, Verfügbarkeit und Ehlosigkeit, im Dienst für die Menschen. In Faido an der Route von der Wirtschaftsmetropole Mailand, der Bischofsstadt des hl. Ambrosius mit Auswirkung des ambrosianischen Ritus in der Leventina bis in die Gegenwart, über den Gotthard nach Norden und umgekehrt sind viele Menschen am Kloster vorbeigezogen. Nicht wenige aus Politik, Wirtschaft, Weltkirche und Orden haben Station bei den Brüdern Kapuzinern getan.

Heute leitet die Gotthard-Autobahn die meisten reisenden Menschen an Faido vorbei und die meisten Züge der Gotthardeisenbahn halten nicht mehr in Faido. Dennoch lohnt sich ein Halt im lebendig gebliebenen Ort. Der Kapuzinerkonvent ist weiterhin eine Stätte des franziskanischen Kultus, der kirchlichen Kultur und Bildung sowie der Gastfreundschaft. Er trägt und prägt die Seelsorge in der Pfarrei Faido und in den umliegenden Pfarreien der mittleren Leventina (Media Leventina). Die Brüder verharren nicht in ihrem Kloster, sie gehen hinaus zu den Menschen und verkünden die frohe Botschaft nach dem Ideal des hl. Franziskus.

Mehrere Artikel von Verfassern und einer Verfasserin aus dem In- und Ausland inner- und außerhalb des Ordens zeigen mit Rückblick auf 400 Jahre Kapuziner in Faido, warum heute dieses Kloster weiterhin in der Bevölkerung der Leventina sehr verwurzelt und beheimatet ist: die Herkunft der ersten Kapuziner, ihre Bedeutung in der Leventina sowie im Kapuzinerorden des Tessins fast an der Schwelle zur Deutschschweiz, die reiche Bibliothek als geistiges Arsenal mit breitem Horizont für die Seelsorge, die einstige Schule - Seminario Serafico und Gymnasium - als Bildungsstätte der Leventina, das Archiv mit seinen reichhaltigen Beständen als Spiegelbild der Wirktätigkeit des Klosters einst und jetzt. Ein Marschhalt in der nun über 400jährigen Geschichte der Kapuziner zu Faido im Jahr 2008 garantiert neue Entdeckungen aus der früheren Zeit für Erkenntnisse in die Zukunft hinein.

Depuis 1607, les Frères Capucins sont présents à Faido, chef-lieu de la Leventine et siège du tribunal du district. Le patron de leur église construite en 1608 est Saint-François d'Assise qui a laissé aux Frères Capucins

un programme et un style de vie dans l'imitation de Jésus Christ, selon les conseils évangéliques de pauvreté, de disponibilité et de chasteté, dans le service de l'humanité. Faido se situe à la route qui, de la Métropole économique de Milan, ville épiscopale de Saint-Ambroise, monte au Saint-Gotthard. Le rite ambrosien avait donc et a toujours une grande importance pour la Léventine. En traversant le Saint-Gotthard vers le Nord ou vers le Sud, beaucoup de voyageurs ont passé près du couvent, et bien des personnes engagées en politique ou en économie, dans l'église ou dans les ordres religieux étaient accueillies auprès des Frères Capucins.

Aujourd'hui, l'autoroute du Saint-Gotthard fait passer la plupart des voyageurs à côté de Faido, et les trains internationaux ne s'y arrêtent plus. Pourtant, un arrêt dans ce lieu toujours vivant en vaudrait bien la peine. Le Couvent des Capucins vit toujours de la culture franciscaine et il y prête son hospitalité. Les Capucins s'adonnent à la pastorale dans la paroisse de Faido et de ses alentours. Les Frères Capucins ne restent pas dans leur Couvent, mais ils vont vers les hommes et les femmes et, selon l'idéal de Saint-François, ils leur parlent de l'évangile.

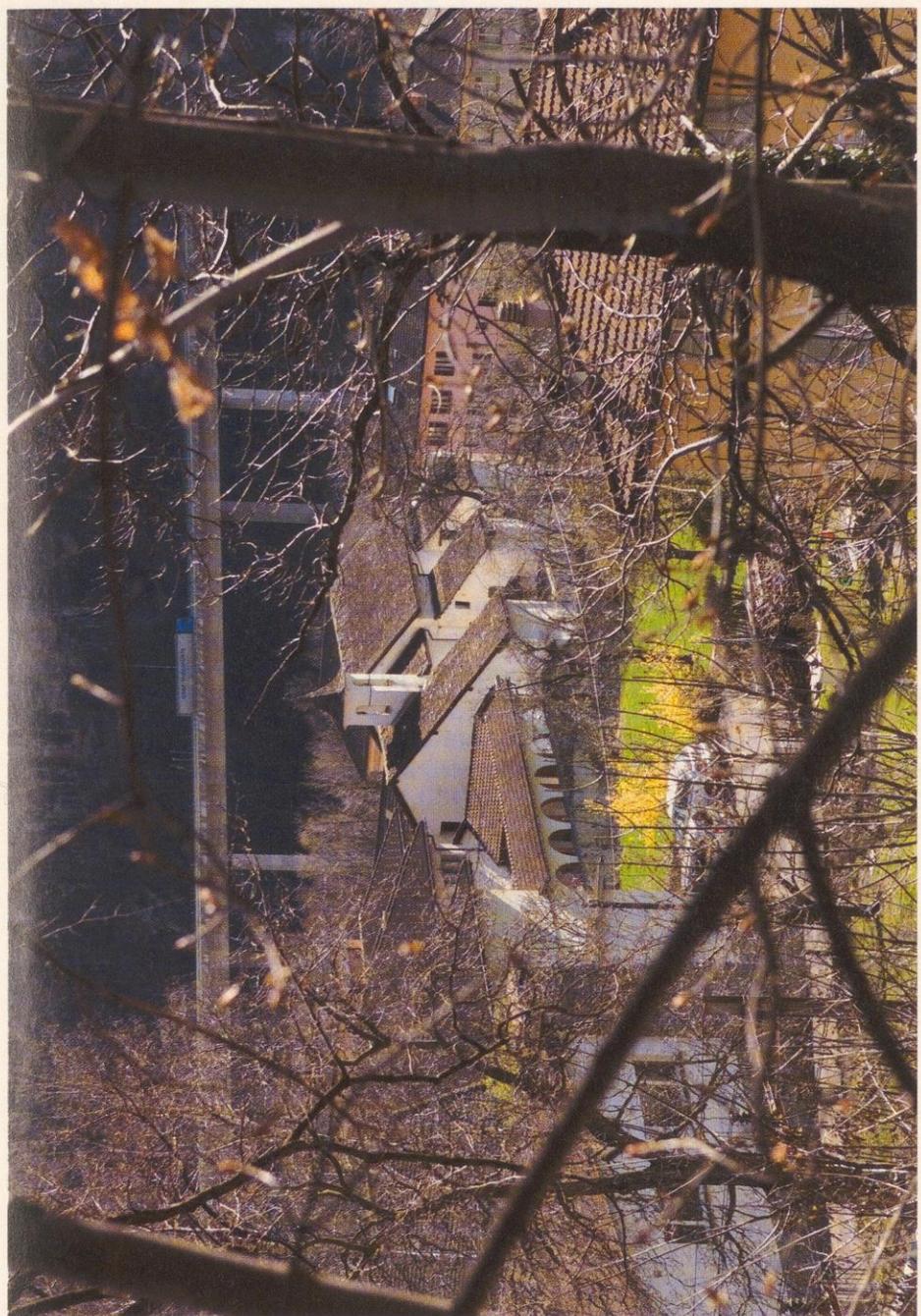
Le Couvent des Capucins est toujours présent et bien enraciné dans la population de la Léventine. Plusieurs auteurs de la Suisse et de l'étranger, soit de l'ordre, soit de l'extérieur se sont mis à présenter une rétrospective sur les 400 ans du Couvent. Leurs sujets sont: l'origine des premiers Capucins, leur importance dans la Léventine et dans le Tessin, lequel est situé au seuil de la Suisse allémanique, la riche bibliothèque, trésor spirituel au service de la pastorale, l'ancien collège et le séminaire franciscain, centre de formation de la Léventine, les archives avec leurs documents riches et précieux qui reflètent les activités du Couvent à travers les siècles. En s'arrêtant au Couvent des Capucins à Faido, on découvrira les divers époques de leur histoire de 400 ans et, peut-être, on y trouvera une orientation vers l'avenir.

Stefano Bronner OFMCap, Christian Schweizer



Dès le XVII^e siècle, les capucins sont présents à Faido, chef-lieu de la Leventina. Ils fondent alors une école et un hospice. L'édifice de leur église cons-

III. 1: Veduta principale dalla strada cantonale nel 2008 (foto: Bruno Fäh OFMCap) les Capucins



III. 2: Il complesso del Convento dei Cappuccini e l'autostrada del San Gottardo (foto: Bruno Fäh OFMCap)

